

Montageanleitung für Haltegriff

HANDLE ASSEMBLY INSTRUCTIONS

INSTRUCTION DE MONTAGE DE LA POIGNÉE

ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO

INSTRUCTIES VOOR DE MONTAGE VAN DE HANDGREEP

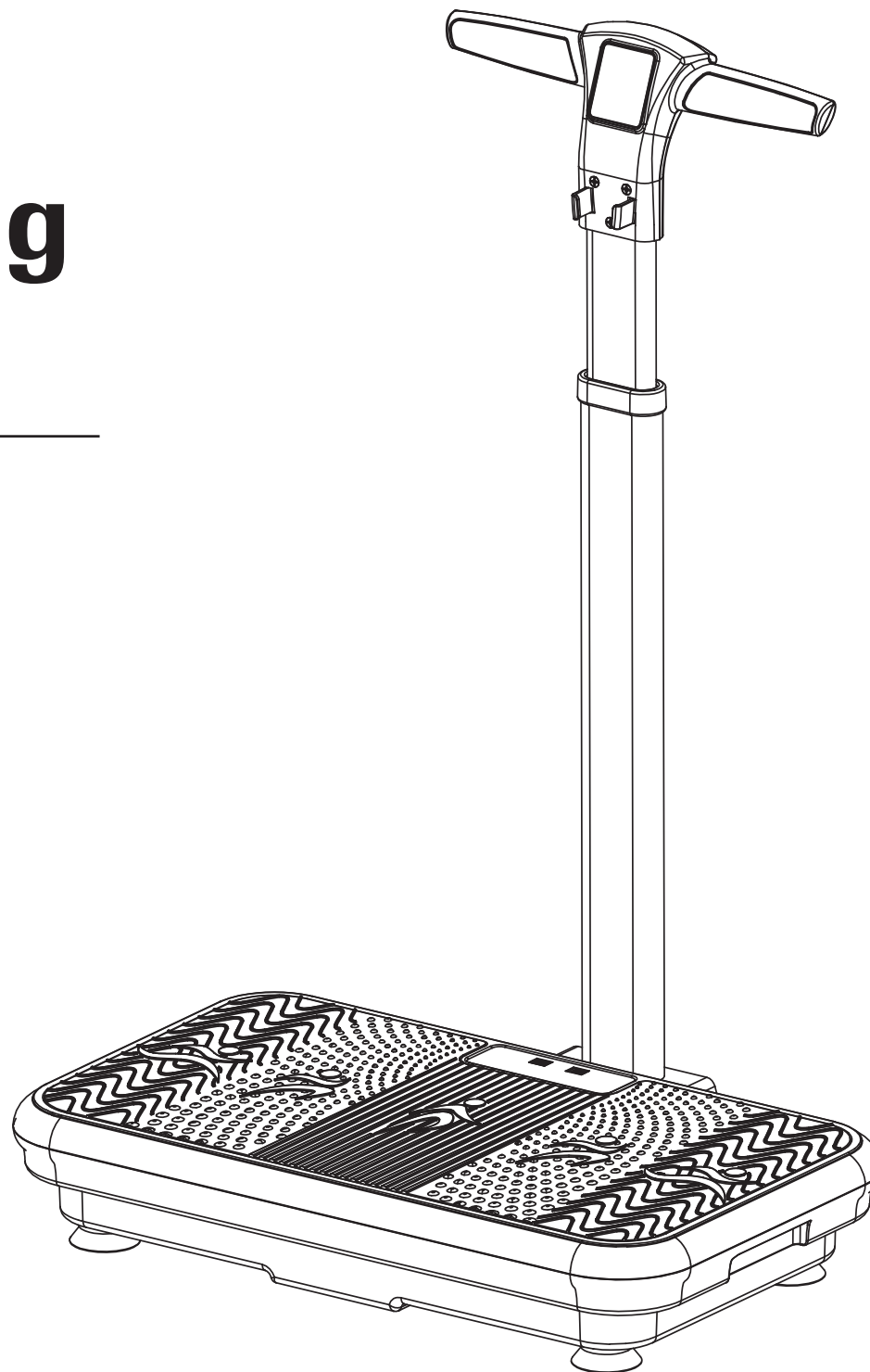
FOGANTYÚ ÖSSZESZERELÉSI INSTRUKCIÓK

POKYNY K MONTÁŽI RUKOJETI

NÁVOD NA MONTÁŽ DRŽADLA

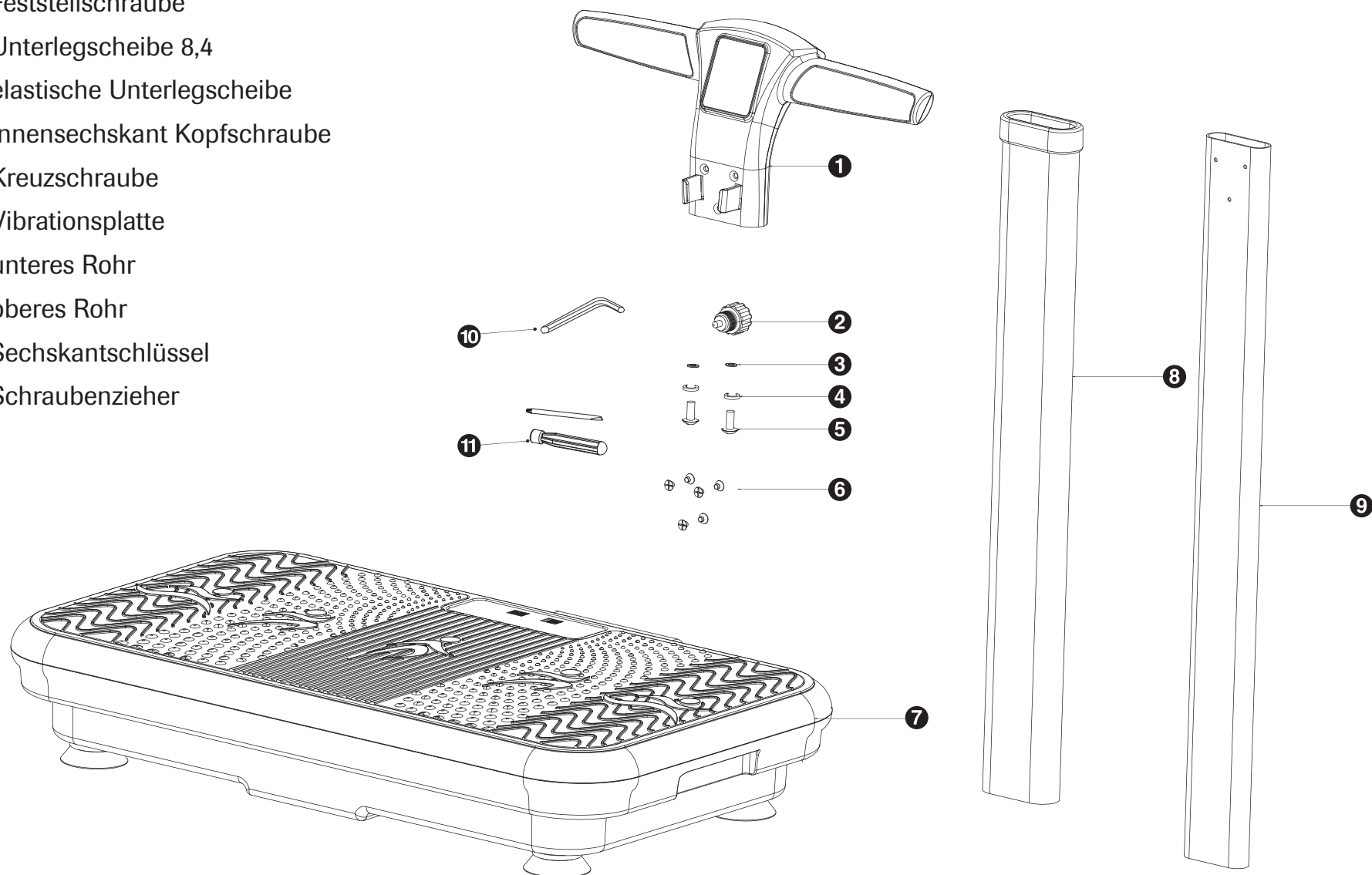
INSTRUCTIUNI DE ASAMBLARE A MÂNERULUI

INSTRUKCJA MONTAŻU



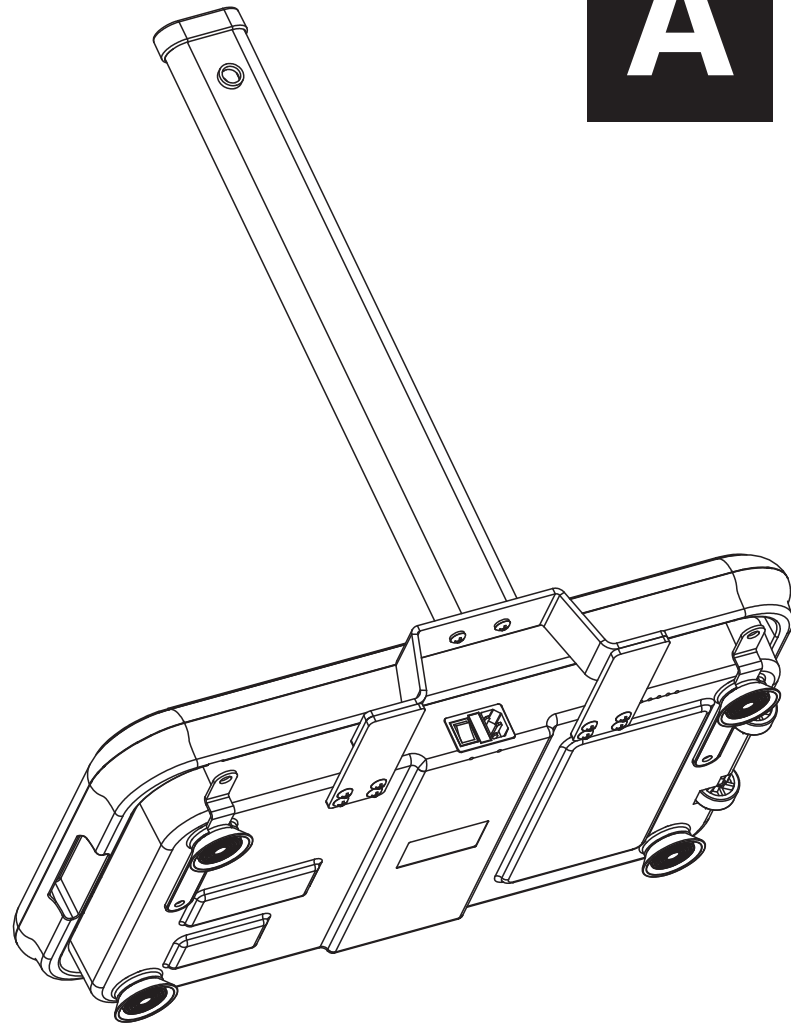
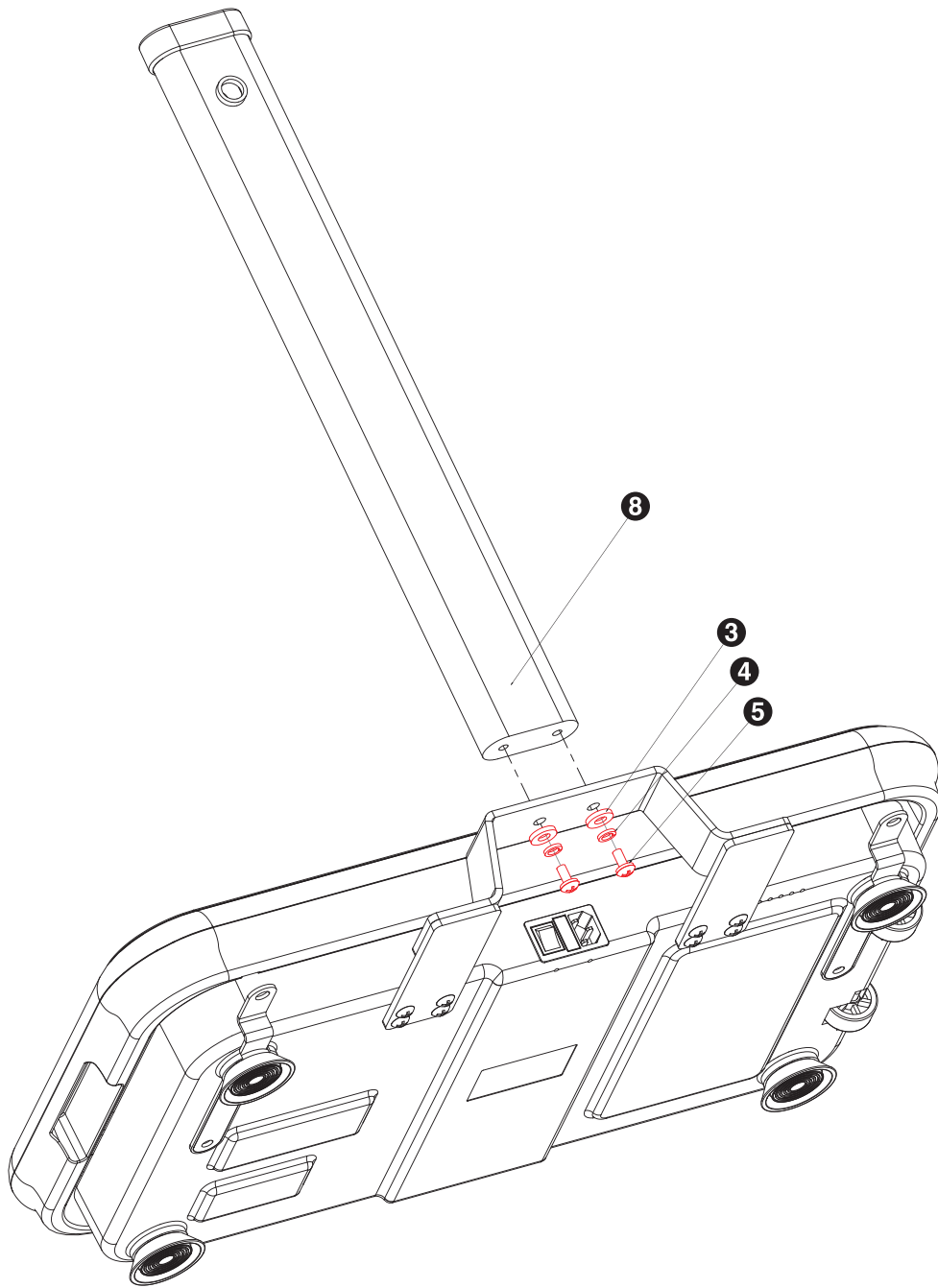
Lieferumfang

1. obere Abdeckung mit Haltegriff
2. Feststellschraube
3. Unterlegscheibe 8,4
4. elastische Unterlegscheibe
5. Innensechskant Kopfschraube
6. Kreuzschraube
7. Vibrationsplatte
8. unteres Rohr
9. oberes Rohr
10. Sechskantschlüssel
11. Schraubenzieher



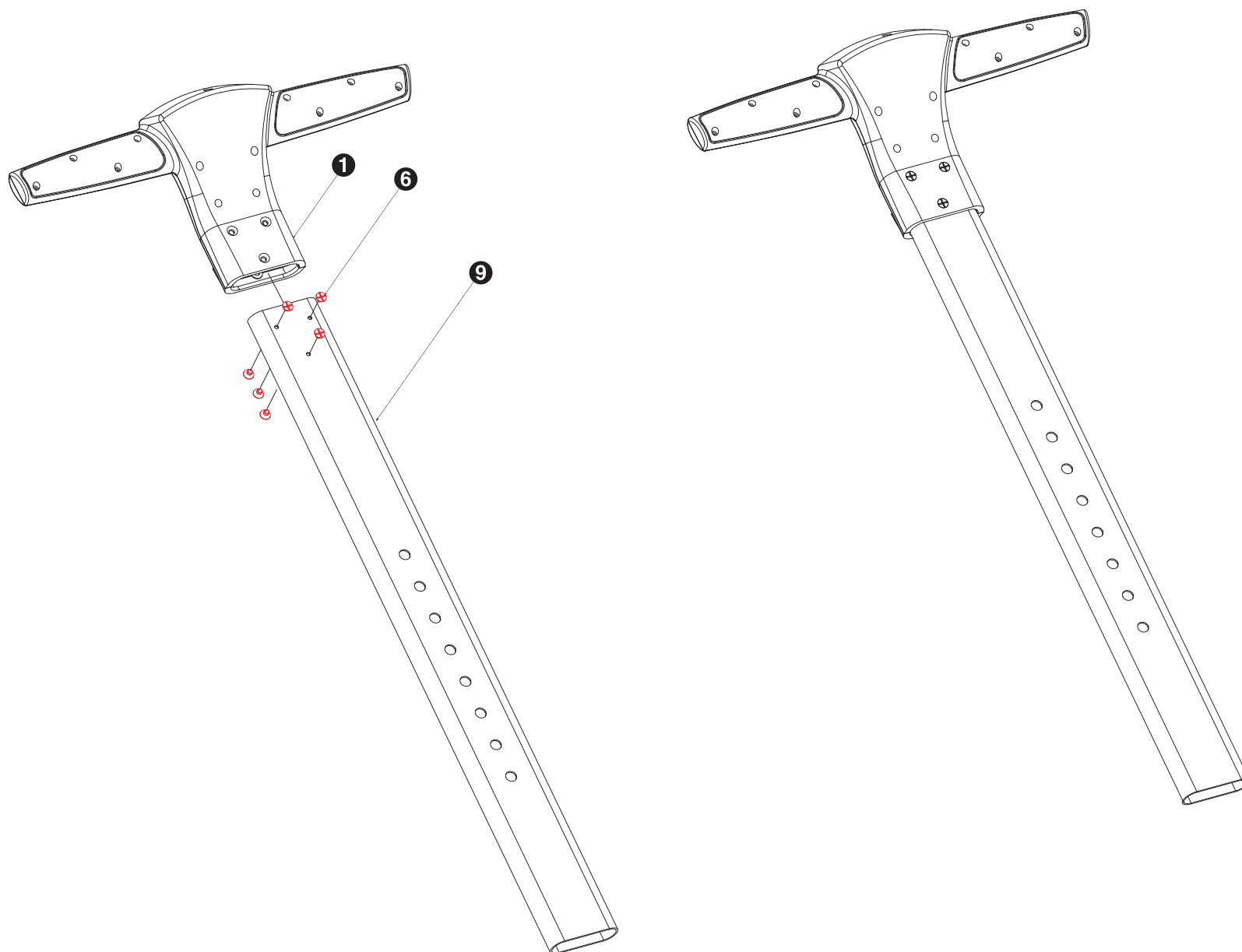
EN PARTS LIST	FR LISTE DES PIÈCES	IT LISTA DEI COMPONENTI	NL ONDERDELENLIJST	HU ALKATRÉSZLISTA
1. Tube up cover 2. Tube connector 3. Plain washers 8,4 4. Elastic washer 5. Hexagon socket button head screws 6. Cross recessed countersunk head 7. Up cover 8. Lower tube 9. Up tube 10. Allen key 11. Screwdriver	1. Capuchon de tube 2. Raccord pour tubes 3. Rondelle 8,4 4. Rondelle élastique 5. Vis à tête hexagonale 6. Tête fraisée à fente en croix 7. Capuchon 8. Tube inférieur 9. Tube supérieur 10. Clé Allen 11. Tournevis	1. Copertura superiore tubo 2. Connettore tubo 3. Rondella 8.4 4. Rondella elastica 5. Viti con testa a bottone esagonale 6. Viti a testa svasata con intaglio a croce 7. Copertura superiore 8. Tubo inferiore 9. Tubo superiore 10. Chiave per viti Allen 11. Cacciavite	1. Boven op de buis te plaatsen kap 2. Buisconnector 3. Vulring 8,4 4. Elastische vulring 5. Laagbolkopschroeven met binnenzeskant 6. Platverzonken kruiskop 7. Afdekkap 8. Onderste deel buis 9. Bovenste deel buis 10. Inbussleutel 11. Schroevendraaier	1. Csőre szerelhető feltét 2. Csőcsatlakozó 3. Sima alátétek 8,4 4. Rugalmas alátét 5. Hatlapfejű csavarkulcs csavarok 6. Süllyesztett fejű csavarok 7. Szerkezet fedél 8. Le-irányú cső 9. Fel-irányú cső 10. Imbuszkulcs 11. Csavarhúzó
CZ SEZNAM SOUČÁSTÍ	SK ZOZNAM DIELOV	RO LISTA DE PIESE	PL LISTA CZĘŚCI	
1. Kryt horní strany trubky 2. Spojka trubky 3. Běžné podložky 8,4 4. Elastická podložka 5. Šrouby knoflíku s šestibokým vybráním 6. Křížové zapuštěné šrouby se zapuštěnou hlavou 7. Horní kryt 8. Spodní trubka 9. Horní trubka 10. Imbusový klíč 11. Šroubovák	1. Horný kryt na trubicu 2. Rúrkové spojenie 3. Obyčajné podložky 8,4 4. Elastická podložka 5. Skrutky s hlavami s vnútorným šesťhranom 6. Závitorezné skrutky s krížovou drážkou 7. Horný kryt 8. Spodná trubica 9. Vrchná trubica 10. Imbusový kľúč 11. Skrutkovač	1. Capacul de sus al tubului 2. Conector tub 3. Șaibe plate de 8.4 4. Șaibă elastică 5. Șuruburi cu cap hexagonal 6. Cap înecat adâncit în cruce 7. Capac sus 8. Tub inferior 9. Tub sus 10. Cheie inbus 11. Șurubelniță	1. Górny uchwyt 2. Złączka 3. Podkładki 8,4 4. Elastyczna podkładka 5. Wkręt z łbem kulistym z gniazdem imbusowym 6. Śruba z łbem stożkowym o żłobieniu krzyżowym 7. Obudowa 8. Dolna rura 9. Górna rura 10. Klucz imbusowy 11. Śrubokręt	

A



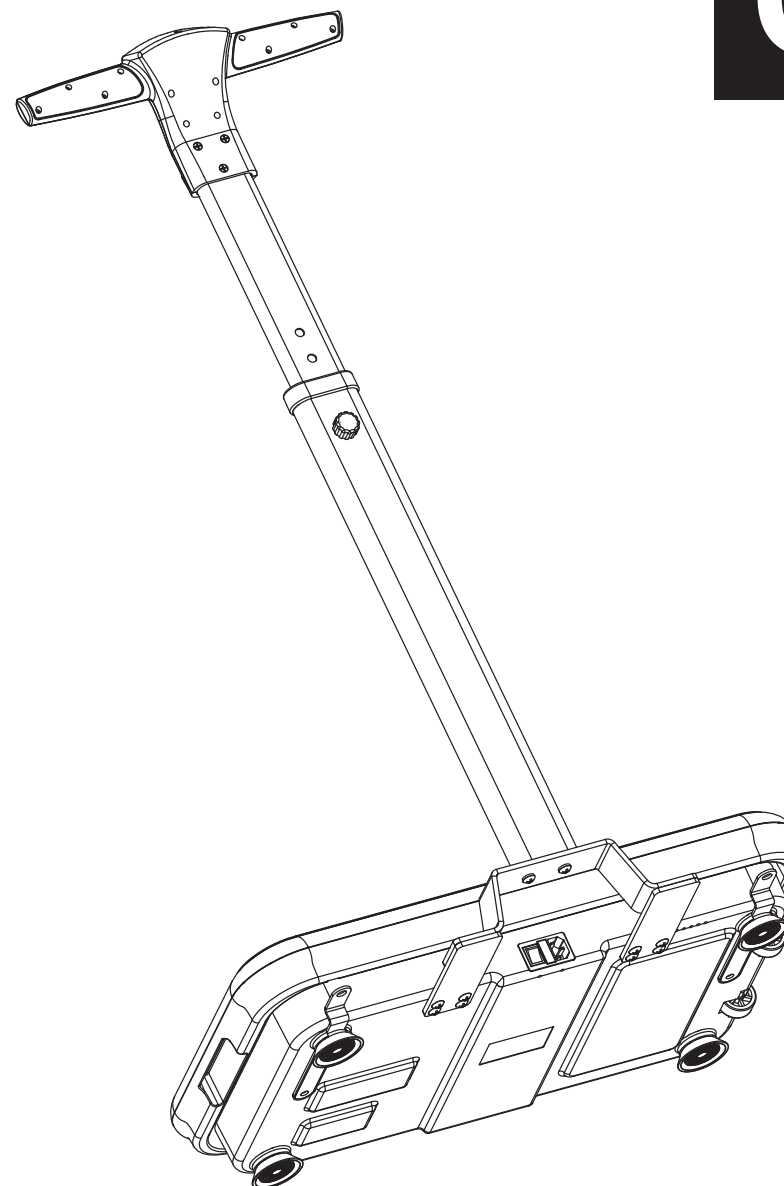
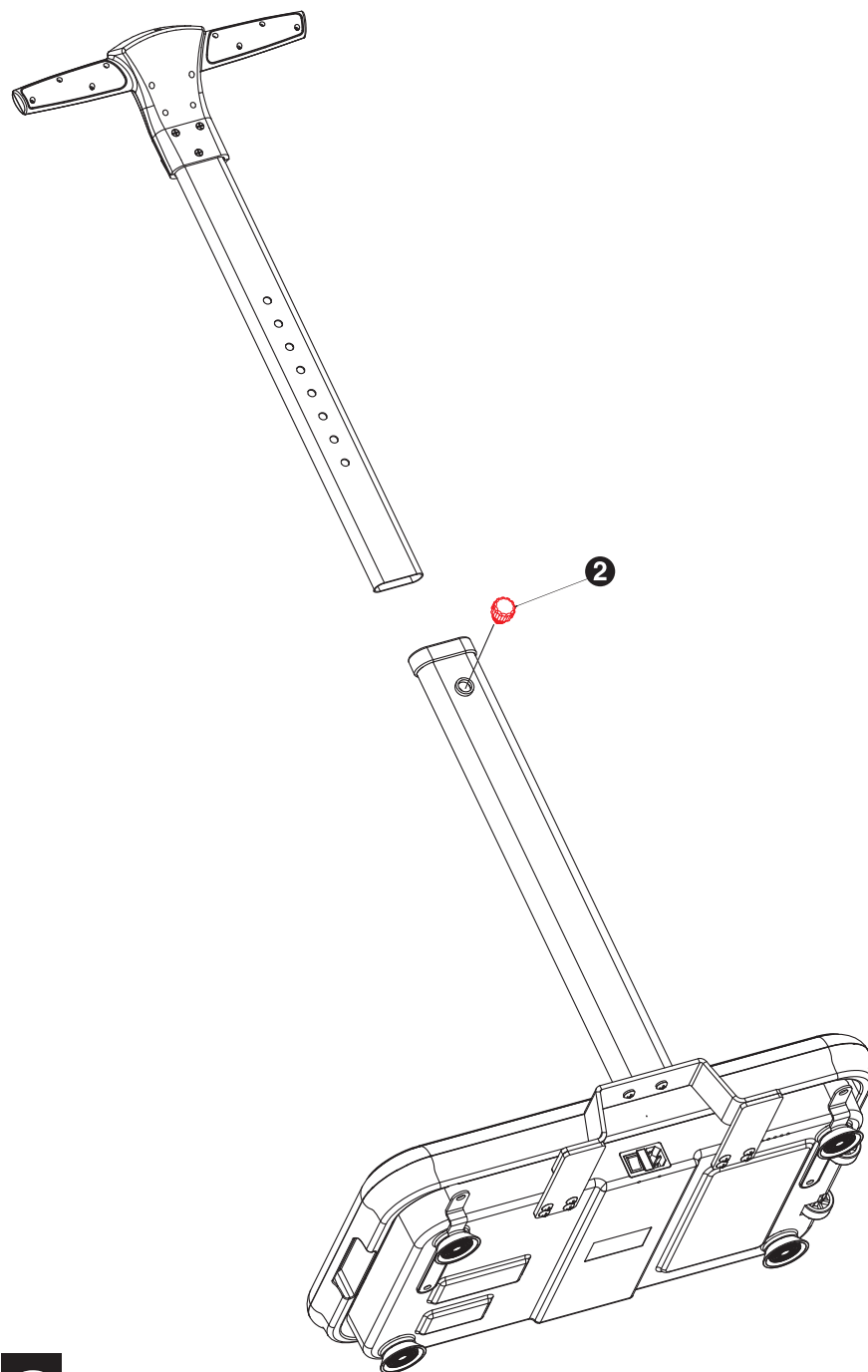
4

B



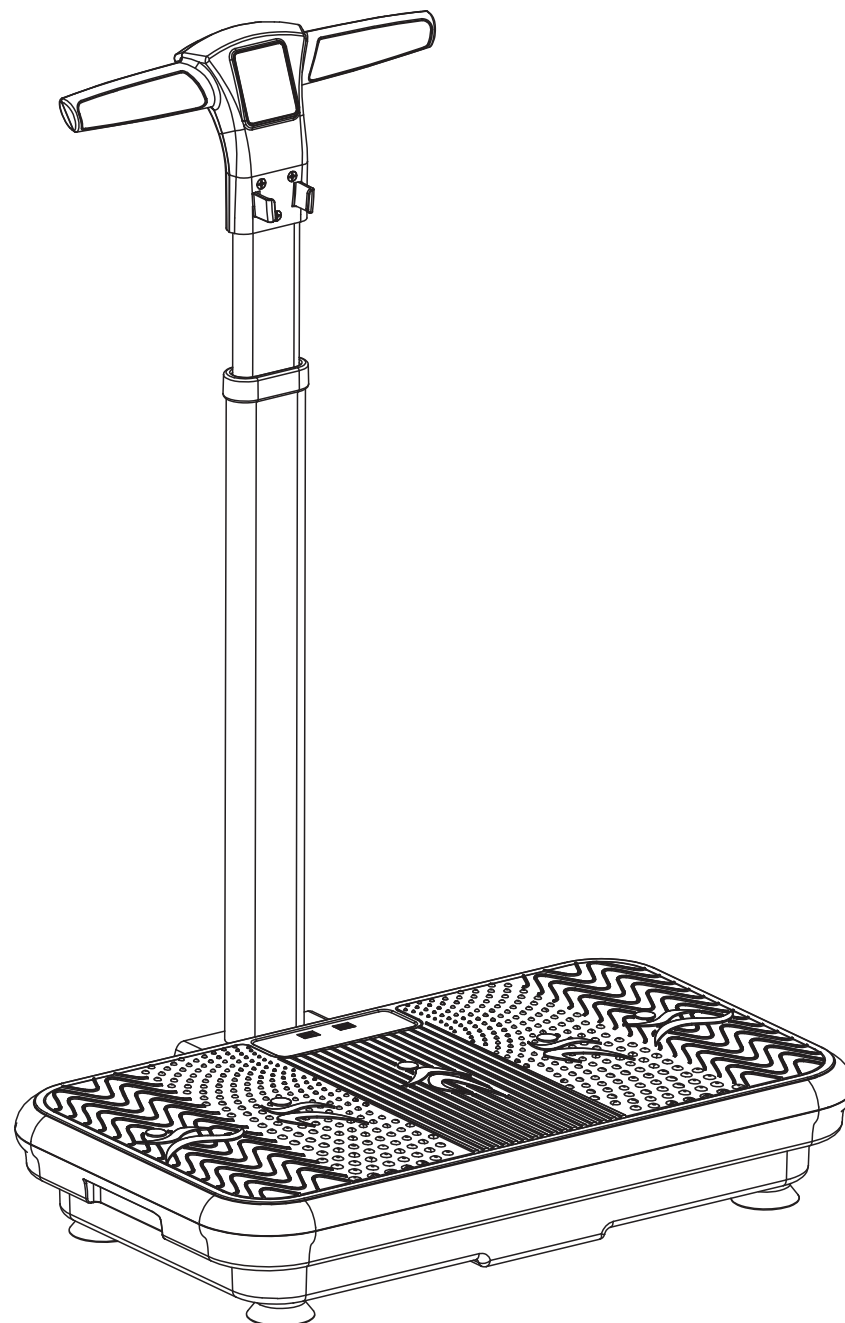
5

C



6

D



7



Hergestellt in China | Made in China | Fabriqué en Chine | Fabbricato in Cina | Made in China | Származási hely: Kína | Vyrobeno v Číně | Vyrobené v Číne | Tara de provenienta: China | Wyprodukowano w Chinach

Importeur | Importer | Importateur | Importatore | Importeur | Importőr | Dovozce | Dodávateľ | Importator | Importer:

CH: MediaShop Schweiz AG | Leuholz 14 | 8855 Wangen | Schweiz

EU: MediaShop GmbH | Schneiderstraße 1, Top 1 | 2620 Neunkirchen | Austria

office@mediashop-group.com | www.mediashop.tv

DE | AT | CH: 0800 37 6 36 06 – kostenlose Servicehotline

CZ: + 420 234 261 900 | SK: + 421 220 990 800 | RO: + 40 318 114 000 |

HU: + 36 96 961 000 | ROW: +423 388 18 00

M12160 / M13967 / M17027 / M16483

STAND: 03/2022